

# Contents

## Preface — V

Dominic Schmitz, Simon David Stein and Viktoria Schneider

### **Linguistic intersections of language and gender: Introduction — 1**

Lena Völkening

### **What if *-\*in* is a new suffix? — 11**

Samira Ochs and Jan Oliver Rüdiger

### **Of stars and colons: A corpus-based analysis of gender-inclusive orthographies in German press texts — 31**

Jens Fleischhauer and Dila Turus

### **Women are sexy and men provoke – Gender stereotypes and the interpretation of the German adjective *aufreizend* — 63**

Sol Tovar

### **Understanding (mis)gender(ing) and pronouns from a politeness theory standpoint — 83**

Dominic Schmitz

### **Pronoun comprehension from a discriminative perspective: A proof of concept — 95**

Simon David Stein and Viktoria Schneider

### **Effects of English generic singular *they* on the gender processing of L1 German speakers — 111**

Dominic Schmitz, Julia Elisabeth Blessing-Plötner, Nazire Cinar, Nguyet Minh Dang, Henrike Hoffmanns, Aaron Luther, Imran Peksen, and Tomma Lilli Robke

### **Form identity and gendered associations: L2 English *-er* facilitates the bias of L1 German *-er* — 127**

Zaal Kikvidze

### **Gender-inclusive or not? Covert gender patterns in Georgian — 145**

**VIII — Contents**

Francesca Panzeri and Martina Abbondanza  
**Gender-inclusive language and male bias: Task matters! — 157**

Laura Vela-Plo and Marina Ortega-Andrés  
**Theoretical and empirical basis for gender-fair language use: The case of Spanish — 173**

Jeff Roxas  
**Teaching Spanish in the Philippines: A queer-decolonial pedagogy — 199**

D. Hunter  
**Morphosyntax and me: The reflections of a non-binary linguist on English gendered language — 219**

**Notes on contributors — 239**

**Index — 241**